

EDITORIAL

Jossy M. Mansur



PADER LAMPE A PAPIA 'CLA'!

Den un exposicion reciente di Pader Lampe, kende e biaha aki a pone un banda su flus socialista y su maletin ideologico, mi a lesa un enfoke basta serio di problemnan social cu tin mester di un solucion urgente. Di cu CLA a bay di acuerdo cune ta un 'plus punt' pa e partido.

Idioma di Enseñanza. Esaki ta un di e dos aspectonan cu cual mi no ta di acuerdo ni cu Pader Lampe ni cu e partido CLA. E otro ta cu nos lo tin un gobierno narco-complaciente o cu ta ehecuta un narco politica. Pa loke ta trata e prome, den mi opinion nos no por substitui Hulandes pa Papiamento como idioma oficial di enseñanza pasobra e ta bay sirbi como un obstaculo ora e graduadonan mester bay completa nan estudionan superior na Hulanda. Usa Papiamento na school pa aclarea cualke concepto ta mas cu un utilidad, un obligacion, pasobra e lo ofrece e estudiante un splicacion den su propio idioma banda di esun Hulandes.

Pero, substitui Hulandes cu Papiamento ta priva e estudiante di haya un base aceptable di e idioma dificil ey na Aruba prome cu e viaha pa termina su estudionan na Hulanda. Si acaso nos mester yega algun dia di substitui Hulandes cu cualke otro idioma, e no por ta otro cu Ingles. Y solamente si yega na un areglo cu Merca pa nos haya e mes facilidnan cu Hulanda ta otorga, tanto financiero como di vivienda y supervision. De lo contrario, laga Hulandes tranquilamente como idioma di enseñanza na nos schoolnan y como idioma oficial di Aruba.

Narco-Complacencia. Mi ta haya absurdo cu na momento cu e Gobierno aki a logra elimina Aruba for di e lista arbitrario cu Merca ta saca di paisnan cu e ta bisa no ta coopera den e lucha contra droga, ta bin cu e ponencia cu e ta narco-complaciente o ta practica narco-politica. Nan ta dos concepto mal aplica na e gobierno actual.

No pasobra esaki a sali den e buki di Stanley (cu no ta un tribunal di Husticia ni ta representa un sentencia di Huez), ta bay core utilize con cu ta como un machete politico. Mester keda den e ambiente di loke ta real y loke ta bisto. Pone politica barata un banda y enfoca riba e problematica di complacencia ora esaki ta un berdad irefutable! No tin nada, pero absolutamente nada cu por comproba e ponencia di narco-complacencia o narco-politica! Y si tabata tin mes (loke no ta e caso!), e lugar di expone ta cerca Ministerio Publico y no den buki o discurso o arengue politico na radio o television.

Corupcion. Mientras e diferente casonan cu a ser publicita ultimamente no haya un aclaratorio perfecto, campo ta keda habri pa tur clase di conhetura. Ey, mi no tin ningun comentario di haci, ni na favor ni contra. E lo keda un futbol cu partidonan di oposicion ta bay skop (cu tur nan razon!) den tur direccion y na nan antocho di awor ta eleccion, pa motibo di e carencia di un claridad absoluto den diferente caso exponi.

Imigracion. Un di e problemnan serio, acaso e mas serio di tur, fuera di e aumento di criminalidad, ta cu Aruba a conoce un incremento den su poblacion di nada menos cu 40% den un lapso di mas o menos 10 año. Demasiado pa cualke pais grandi, corda pa un pais chikito manera

nos. Y si tuma na cuenta cu di e 40% ey, un gran parti ta ilegal, o sea inmigrantenan cu a drenta y ta biba al margen di nos Leyr. an, e asunto ta bira peor. Si nos traduci e cifra ey den algo comprensible, e kier meen cu na momento cu Aruba tabata conta cu un poblacion di mas o menos 65,000 hende, den un temporada demasiado cortico esaki a aumenta cu 26,000 hende, loke a eleve te 91,000. Y ta trata di hendenan cu ta papia otro idioma, tin otro cultura, otro mentalidad, otro manera di pensa. Con bo ta bay asimila e complehidnan cu e situacion ey a crea? Kico bo ta bay haci den e cuestion di school pa e yiunan di tanto inmigrante si no tin suficiente espacio pa nos propio muchanan? Con bo ta bay adapta nan famianan, cu logicamente mester bin cerca nan, na e situacion social y laboral cu di mes ta asina preta?

Salario Minimo. Mi ta completamente di acuerdo cu e salario minimo ta anticua y mester di un ahuste real, pero sin perhudica e empresanan chikito o hotelnan cu no por asimila un aumento radical. Bo no por trece un solucion aki creando otro problema social di desempleo cune. Pesey e mester bin den fase, pero e mester bin! E ta un di e maneranan pa combati pobreza, si no na su raiz, por lo menos na su manifestacion. Tin varios otro medida cu mester ser tuma pa eradica pobreza for di riba nos isla, y ta solamente si bin un accion conhunto di sectornan priva y publico, e por bira realizable.

Trias Politico. Si no ta pa e interferencianan di Hulanda den nos asuntonan interno, trias politica lo ta funcionando perfectamente bon. Lo tin un funcionamiento independiente entre Husticia y e podernan Ehecutivo y Legislativo. Pero, manera nos a experiencia den e caso di extradicion, unda Hof no tabata liber pa dicidi, sino cu e tabata mara na un acuerdo politico entre Hulanda y Merca, y unda un Gobernador cu ta e instrumento ciego di obediencia na Hulanda y no na Aruba mester a cumpli cu mandatonan for di Hulanda, tabata tin cruzamento di frontera y trias politico no a funciona manera debe ser. Na momento cu tanto Hof como Gobernador mester tene cuenta cu e posicion politico di Hulanda vis-a-vis Merca, o vice versa, pa dicta sentencianan y tuma decisionnan cu te awe ta causa asombro, Husticia no por funciona optimalmente, y trias politico ta perde balans. Sinembargo, den situacionnan normal, o casonan cu no tin un perfil halto, o un perfil politico, o un perfil internacional, trias ta funciona perfectamente bon.

Finalmente, mi no kier tende mañan cu mi ta contra stranhero o algun estupidez por el estilo, pasobra ami mes ta casa cu un stranhero cu a adapta su mes maraviosamente na nos poblacion y nos custumbran, y ta papia nos idioma sin ningun clase di compleho o acento, y ta stima nos isla manera cualke un di nos. Loke mi ta enfoca aki den, pa complementa e analisis di Pader Lampe, ta e malnan cu nos mester rin contemplacion. De lo contrario, nos yiunan y nos nietonan ta bay bira victimanan di nos complacencia, nos indiferencia y nos falta di curashi pa papia cla y tuma decisionnan categorico!